

|                                                                                         |  |  |  |                                                                                                                                 |  |  |  |                                                        |  |  |  |                                    |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |  |                          |  |  |  |                                                |  |  |  |                               |  |  |  |                               |  |  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--------------------------------------------------------|--|--|--|------------------------------------|--|--|--|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--------------------------|--|--|--|------------------------------------------------|--|--|--|-------------------------------|--|--|--|-------------------------------|--|--|--|
| 5) Robert Bosch Elektronika Kft.<br>Robert Bosch út 2<br>3000 HATVAN<br>HU Hungary      |  |  |  | Sender VATID HU26951542                                                                                                         |  |  |  | If queries please specify customer and delivernote no. |  |  |  | 3) Delivery note no                |  |  |  | 4014822                                                                                                                                                                                                                                                    |  |  |  | Page 1                   |  |  |  |                                                |  |  |  |                               |  |  |  |                               |  |  |  |
| 1) Robert Bosch GmbH<br><br>Robert - Bosch - Platz 1<br>DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh |  |  |  | 1) Customer<br>1000911829                                                                                                       |  |  |  | 5) Supplier No.<br>0091024089                          |  |  |  | LNR<br>UJ                          |  |  |  | Packb.<br>LKZ                                                                                                                                                                                                                                              |  |  |  | Z abs<br>Sov             |  |  |  | KZA                                            |  |  |  | 2) Receiver note              |  |  |  | 4) Dispatchdate<br>02.10.2023 |  |  |  |
| Kg                                                                                      |  |  |  | Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship. |  |  |  | 17) Dispatch place<br>cHub                             |  |  |  | Free                               |  |  |  | Unfrank                                                                                                                                                                                                                                                    |  |  |  | 7) Delivery<br>Waggon    |  |  |  | Carrier                                        |  |  |  | Creationday<br>29.09.2023     |  |  |  |                               |  |  |  |
| 10) Your sign                                                                           |  |  |  | 11) Your Order No.<br>550004530501                                                                                              |  |  |  | 15) additional data customer                           |  |  |  | 20) Incoterms 2010<br>Free Carrier |  |  |  | 21) Packing type<br>10 PAL                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  | 22) Dispatch sign        |  |  |  | 23) Total weight kg<br>gross 1.121,2 net 637,7 |  |  |  | 14) Our Order-No.<br>25557282 |  |  |  |                               |  |  |  |
| 19) Shipping type<br>truck collect. load                                                |  |  |  | 25) Dispatch Address<br>Magna PT S.p.A.<br>Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)                                           |  |  |  | 29) Description of delivery                            |  |  |  | 30) Quantity                       |  |  |  | 40) Receiver notes                                                                                                                                                                                                                                         |  |  |  | 26) Receipt/unload-point |  |  |  | 24)                                            |  |  |  |                               |  |  |  |                               |  |  |  |
| 27) Pos                                                                                 |  |  |  | 28) Bosch-Order-No.                                                                                                             |  |  |  | Index                                                  |  |  |  | Partnumber customer                |  |  |  | EL Control Unit; aTCU-2-9.                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  | 640                      |  |  |  | Qty.(ts)                                       |  |  |  | +/-                           |  |  |  | Notes                         |  |  |  |
| 1                                                                                       |  |  |  | 0260.001.081                                                                                                                    |  |  |  | V03                                                    |  |  |  | 2510261401                         |  |  |  | KUEHNE+NAGEL s.r.l.<br>ACCETTAZIONE MERCE<br>Quantità dichiarata: 640<br>Quantità effettiva:<br>Tipo Imballaggio:<br>Quantità Imballi: 40<br>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO<br>Data controllo: 06/10/23<br>Firma |  |  |  |                          |  |  |  |                                                |  |  |  |                               |  |  |  |                               |  |  |  |
| Rotation                                                                                |  |  |  | 42) Entry notes                                                                                                                 |  |  |  | 43) Quantity check                                     |  |  |  | 44) Quality check/Testreport       |  |  |  | 45) Receiver                                                                                                                                                                                                                                               |  |  |  | 46) Invoice check        |  |  |  |                                                |  |  |  |                               |  |  |  |                               |  |  |  |
| Receiver notes                                                                          |  |  |  | Date                                                                                                                            |  |  |  | Name                                                   |  |  |  | bzw Nr                             |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |  |                          |  |  |  |                                                |  |  |  |                               |  |  |  |                               |  |  |  |



MM14822

BVE13384

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |                                                                                          |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b><br>Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Robert Bosch Elektronikai Kft.<br>Robert Bosch út 2<br>3000 Hatvan<br>HUNGARY                                                                                                                        |  |                                                                         |  | <b>NEMZETKÖZI FUVARLEVEL</b><br><b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b><br><b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br>A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók.<br>This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)<br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR) |  |                                                                                          |  |
| <b>2 Átvétő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b><br>Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Magna PT S.p.A.<br>Via dei Ciclamini 4<br>IT-70026 Modugno ( Bari )<br>ITALY                                                                                                                     |  |                                                                         |  | <b>Fuvarozó (Név, cím, ország)</b><br><b>16 Carrier (Name, address, country)</b><br>Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br><b>AUTODANA GROUP S.R.L.</b><br><b>J01/294/2006 ; RO 18517892</b><br><b>Sebeș, Str. Ciocărliei, Nr.8</b><br><b>Jud ALBA - ROMANIA</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                                          |  |
| <b>3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország)</b><br>Place of delivery of the goods (Place, country)<br>Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)<br>helység / place / Ort Modugno (Bari)<br>ország / country / Land ITALY                                                                                  |  |                                                                         |  | <b>További fuvarozók (Név, cím, ország)</b><br><b>17 Successive carriers (Name, address, country)</b><br>Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                                          |  |
| <b>4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b><br>Place and date of taking over of the goods (Place, country, date)<br>Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)<br>helység / place / Ort Hatvan<br>ország / country / Land HUNGARY<br>időpont / date / Datum 20231002 |  |                                                                         |  | <b>A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései</b><br><b>18 Carrier's reservations and observations</b><br>Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                                          |  |
| <b>5 Mellékelt okmányok Annexed documents</b><br>Beigefügte Dokumente<br>SAP-1324190                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |                                                                                          |  |
| <b>6 Jel és szám</b><br>Marks and Nos<br>Kennzeichen und Nummern<br>80                                                                                                                                                                                                                                         |  | <b>7 Darabszám</b><br>Number of packages<br>Anzahl der Packstücke<br>80 |  | <b>8 Csomagolás módja</b><br>Method of packing<br>Art der Verpackung<br>PAL                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | <b>9 Áru megnevezése</b><br>Name of the goods<br>Bezeichnung des Gutes<br>KFZ ALFA ROMEO |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                         |  | <b>10 Statisztikai szám</b><br>Statistical number<br>Statistiknummer<br>9,125,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  | <b>11 Bruttó súly (kg)</b><br>Gross weight in kg<br>Bruttogewicht in kg<br>9,125,000     |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>12 Térfogat (m³)</b><br>Volume in m³<br>Umfang in m³<br>9,125,000                     |  |
| <b>13 Feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b><br>Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)                                                                                                                                                                         |  |                                                                         |  | <b>19 Fizetendő</b><br>To be paid by<br>Zu zahlen vom                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  | <b>Feladó, Sender,</b><br>Absender                                                       |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>Pénznem,</b><br>Currency, Währung                                                     |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>Átvétő</b><br>Consignee<br>Empfänger                                                  |  |
| <b>14 Visszatérítés</b><br>Reimbursement<br>Rückerstattung                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                                                         |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |                                                                                          |  |
| <b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b><br>Direction as to freight payment<br>Frachtzahlungsanweisungen<br>Bérmintve, freight paid, frei<br>Bérmintesítés nélkül, freight to be paid, unfrei x                                                                                                               |  |                                                                         |  | <b>20 Különleges megállapodások</b><br>Special agreements<br>Besondere Vereinbarungen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                                          |  |
| <b>21 Kiállítás helye, időpontja</b><br>Established in<br>Ausgefertigt in<br>Robert Bosch Elektronikai Kft.<br>3000 Hatvan, Robert Bosch út 2<br>HUNGARY<br>VAT: HU11672953<br>EORI: HU0000003018                                                                                                              |  |                                                                         |  | <b>22 A feladó aláírása és bélyegzője</b><br>Signature and stamp of the sender<br>Unterschrift und Stempel des Absenders                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                          |  |
| <b>23 A feladó aláírása és bélyegzője</b><br>Signature and stamp of the sender<br>Unterschrift und Stempel des Absenders                                                                                                                                                                                       |  |                                                                         |  | <b>24 Az áru átvétele: Kelet</b><br>Goods received: Date on.....<br>Gut empfangen: Datum am,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |                                                                                          |  |
| <b>25 Jármű</b><br>Vehicle<br>Fahrzeug<br>Rendszám<br>Registration number<br>Kennzeichen<br>Raksúly<br>Useful load<br>Nutzlast<br>AB35CYK<br>AB92CYK                                                                                                                                                           |  |                                                                         |  | <b>Az átvétő aláírása és bélyegzője</b><br>Signature and stamp of the consignee<br>Unterschrift und Stempel des Empfängers<br><b>AUTODANA GROUP S.R.L.</b><br><b>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)</b><br><b>06 OTT 2023</b><br><b>"Ricevuto con riserva di</b><br><b>verifica su qualità e quantità</b>                                                                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                          |  |

Veszélyes áruknál az esetleges bizonylatoknál ki kell a rovat utolsó sorába beírni az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22.

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó állítja saját felelősségére.